



**NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
– PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY  
NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH  
– NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY KOMUNALNEJ  
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354; (22) 5421349 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY** **HK/W/0653/01/2009**  
**HYGIENIC CERTIFICATE** **ORYGINAŁ**

Wyrób / product: **Rury ze szwem ze stali węglowej ocynkowane o średnicach zewnętrznych od 17,2 mm do 114,3 mm**

Zawierający / containing: **stal węglowa z powłoką cynkową**

Przeznaczony do / destined: **przesyłania wody przeznaczonej do spożycia**

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Instalację przed oddaniem do użytku należy przepłukać wodą w objętości zapewniającej jej całkowitą wymianę.

Wytwórca / producer:

ARVEDI TUBI ACCIAIO SpA  
26100 Cremona  
Via Acquaviva n. 3, Włochy

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

ARVEDI TUBI ACCIAIO SpA  
26-100 Cremona  
Via Acquaviva n. 3, Włochy

**Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2014-08-31 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.**

**The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation.  
The certificate loses its validity after 2014-08-31  
or in the case of changes in composition or in technology of production.**

Data wydania atestu higienicznego: 31 sierpnia 2009

The date of issue of the certificate: 31st August 2009

Reprodukowanie, kopiowanie, fotografowanie, skanowanie, digitalizacja Atestu Higienicznego w celach marketingowych bez zgody NIZP-PZH jest zabronione.

Kierownik  
Zakładu Higieny Komunalnej  
*Z up. Gowbors.*  
dr Bożena Kroquińska

proj. T. Podsiady